

**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 96 (1978)  
**Heft:** 35

## **Inhaltsverzeichnis**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

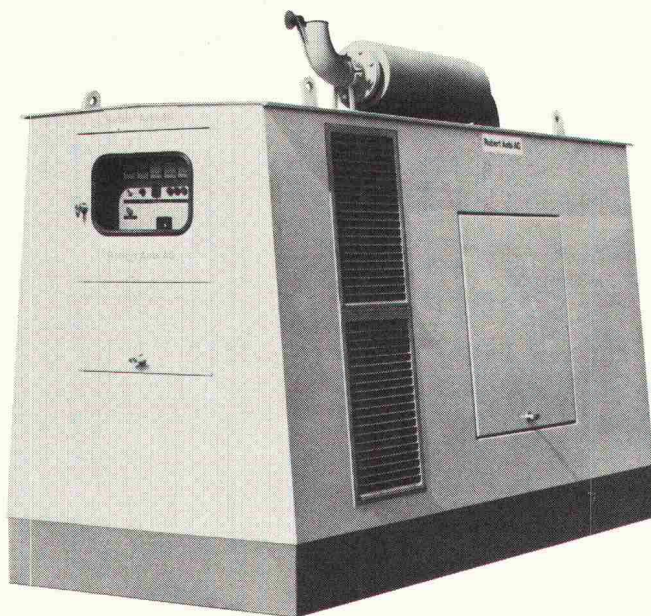
**Download PDF:** 14.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# AEBI Generatorgruppen mit CUMMINS Dieselmotoren

für die Stromversorgung mit Generatoren und  
Notstromgruppen von

- Baustellen
- Industriebetrieben
- Spitälern
- Flughäfen
- Landwirtschafts-  
betrieben
- Eisenbahnen
- elektronischen  
Datenverarbeitungs-  
anlagen
- militärischen  
Einrichtungen usw.



- Ausgereiftes und weltweit verbreitetes Motoren-  
programm.
- Sparsam im Betrieb. Einfache Wartung und flexible  
Leistungseinstellung.
- Ausgerüstet mit Brennstofftank im Chassis, Schalt-  
schrank und Verschalung.
- Stationäre und fahrbare Ausführung.
- Superschalldämpfung auf Wunsch.
- Zuverlässiger Service und weltweit gesicherte  
Ersatzteilversorgung.

Sieben Standard-Modelle zwischen 75 und 250 kVA  
Dauerleistung kurzfristig lieferbar. Lieferzeit für  
Generatorgruppen ausserhalb dieser Leistungsklassen  
auf Anfrage.

## Robert Aebi

Robert Aebi AG  
Abt. Dieselmotoren  
und Generatorgruppen  
8105 Regensdorf ZH  
Tel. 01/840 25 50

Arbedo 092/29 17 61  
Landquart 081/51 25 42  
Renens 021/34 42 12  
Zollikofen 031/57 41 41

## Schweizerische Bauzeitung

Verlags-AG der akademischen technischen Vereine. Offizielles  
Organ des SIA, Schweizerischer Ingenieur- und Architekten-Verein,  
der GEP, Gesellschaft Ehemaliger Studierender der ETH Zürich,  
der ASIC, Schweizerischer Vereinigung Beratender Ingenieure.

96. Jahrgang Heft 35

31. August 1978

### Inhalt

- Schall-Längsdämmung von untergehängten Decken-  
verkleidungen. Von *Karl Gösele* und *Friedel Stumm*,  
Stuttgart, *Beat Kühn*, Unterägeri . . . . . 637
- Stand- und Entgleisungssicherheit von Zahnradbah-  
nen. Von *Gaston Borgeaud*, Winterthur . . . . . 645
- Ein Weg aus dem Dilemma «Kunst am Bau». Von  
*Dona Dejaco* . . . . . 651

### Umschau

- Weitere Uranus-Ringe entdeckt. Kernfusion mit Laser-  
system SHIVA. Feuerpolizeivorschriften und die Ver-  
wendung von Holz im Bauwesen. Sorgen mit zu hohen  
Ausnützungsziffern . . . . . 653

### Persönliches

- Max Portmann 65jährig. Neuer Direktor der Inge-  
nieurschule Burgdorf. Neuer Direktor der Schweize-  
rischen Normen-Vereinigung SNV . . . . . 654

### ETH Zürich

- 50 Jahre Institut für Baustatik an der ETH Zürich.  
Erster Spatenstich für die Sporthalle der ETH-  
Hönggerberg . . . . . 656

### Wettbewerbe

- Centre scolaire de Veyras VS. Wohnheim für Behin-  
derte in Staufien. Autocinstellhalle, Gestaltung des  
Schlossplatzes und Neubau der Schweizerischen Natio-  
nalbank in Aarau. Gestaltung des Rosshofareals in  
Basel. Zu «Entwürfe für die Rämipost» . . . . . 658

### Grüne Seiten vorn

- Laufende Wettbewerbe . . . . . G 121  
Aus Technik und Wirtschaft . . . . . G 122

### Grüne Seiten hinten

- Aus Technik und Wirtschaft. Firmennachrichten. An-  
kündigungen . . . . . G 123  
Öffentliche Vorträge. Stellenvermittlung GEP/SIA . . G 124

### Vorschau auf das nächste Heft

Der Wangentalkanal